

# Machine Translation with LSTM

L] 14 Dec 2014

---

## Sequence to Sequence Learning with Neural Networks

---

Ilya Sutskever  
Google

ilyasu@google.com

Oriol Vinyals  
Google

vinyals@google.com

Quoc V. Le  
Google

qvl@google.com

### Abstract

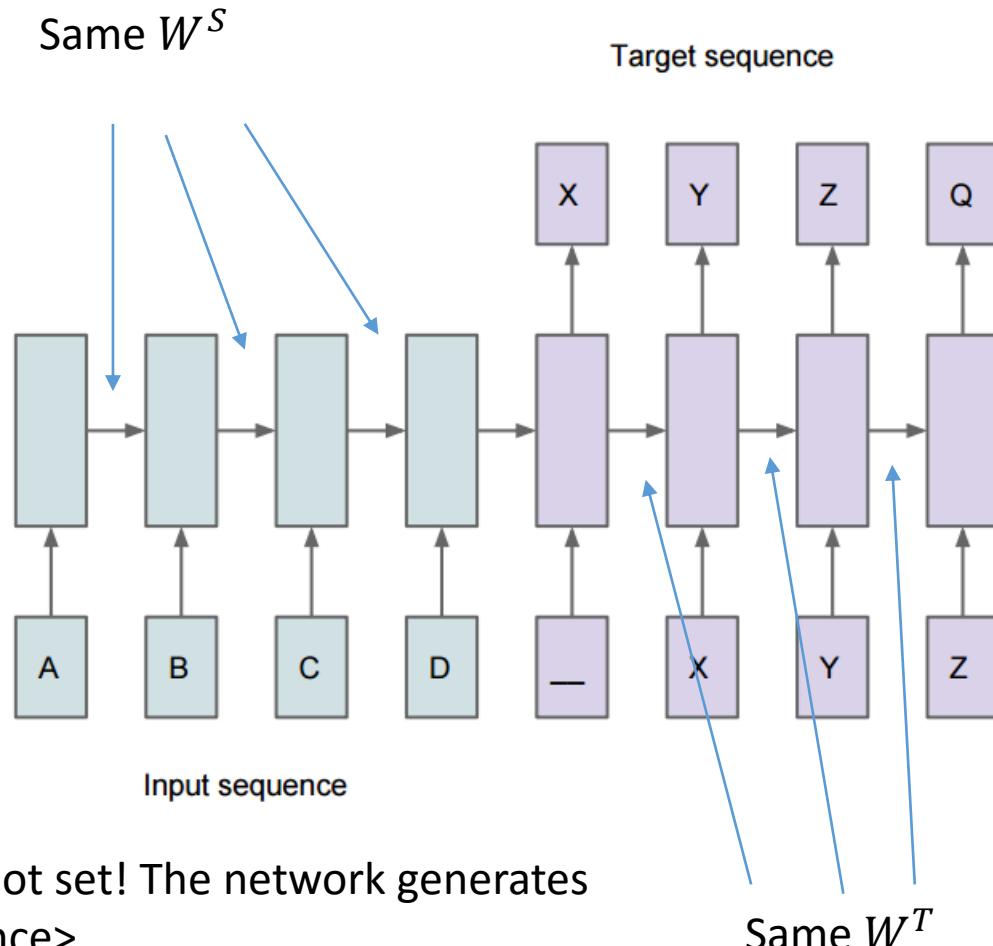
Deep Neural Networks (DNNs) are powerful models that have achieved excellent performance on difficult learning tasks. Although DNNs work well whenever large labeled training sets are available, they cannot be used to map sequences to sequences. In this paper, we present a general end-to-end approach to sequence learning that makes minimal assumptions on the sequence structure. Our method

Proc. NIPS 2014

# Main Idea

Want to translate “ABCD<end sentence>” to “XYZQ<end sentence>”

- One encoder RNN
  - All the information from the sequence ABCD is stored in the hidden vector at the end of the input sequence
- One decoder RNN
  - Generates the output



Note: the sequence lengths are not set! The network generates words until it gets to <end sentence>

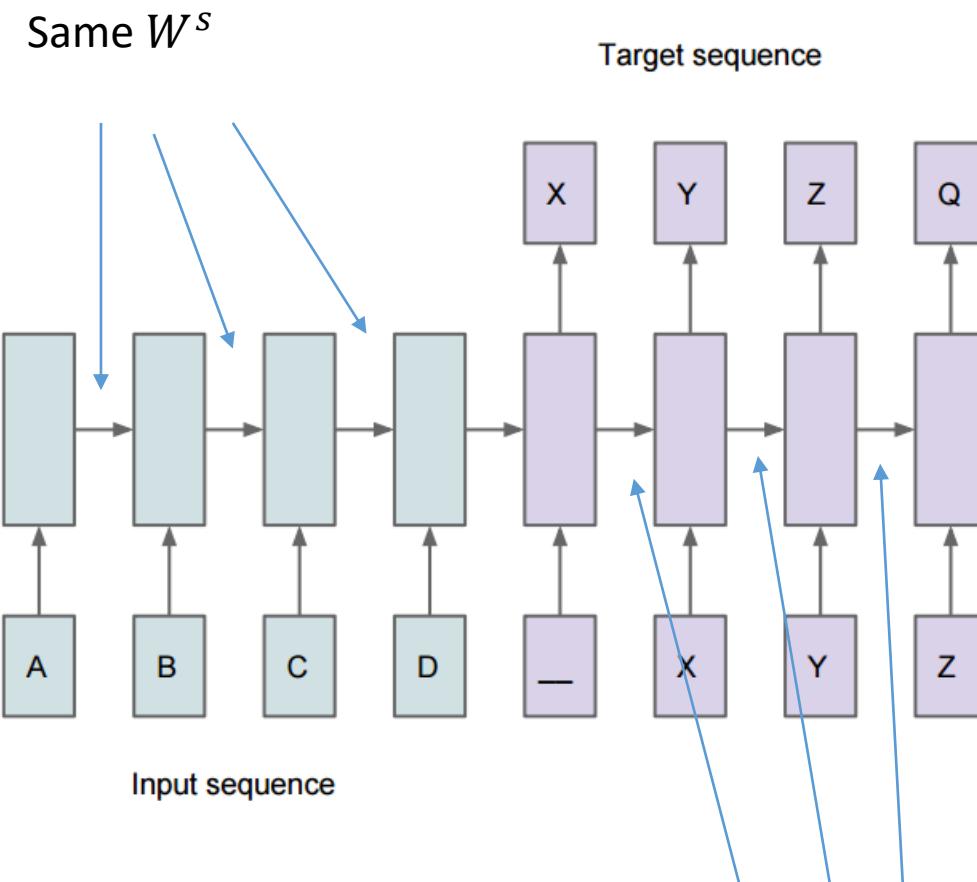
# Cost Function

- Source sentence  $S^{(i)}$ , target translation  $T^{(i)}$
- What to maximize  $\sum_i \log P(T^{(i)}|S^{(i)})$

- Compute the hidden state  $h_t$  for every time-step in the input sequence using the RNN
- Use it as the input hidden state to the target RNN
- Compute the  $\hat{y}_t$  for every time-step in the target sequence
- Multiply the probs of the actual outputs in the target sequence



$$P(T^{(i)} | S^{(i)})$$



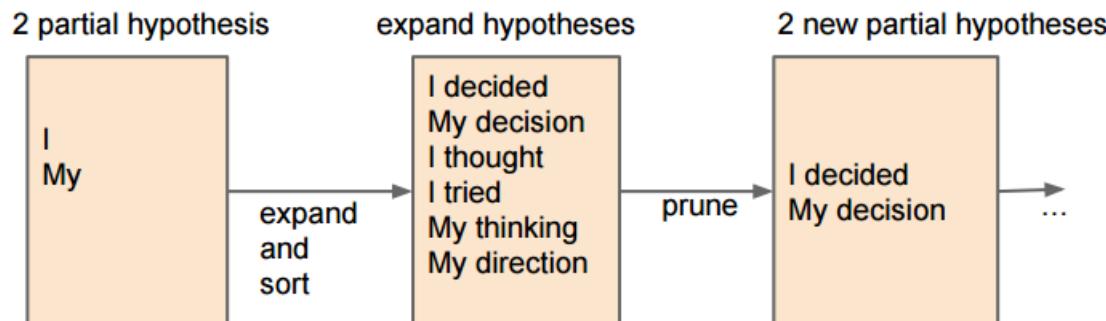
$$P(T|S) = P(\tau_1, \dots, \tau_l | s_1, \dots, s_m) = \prod_t p(\tau_t | h_t, s_1, \dots, s_m, \tau_1, \dots, \tau_{t-1})$$

# Decoding/Translating

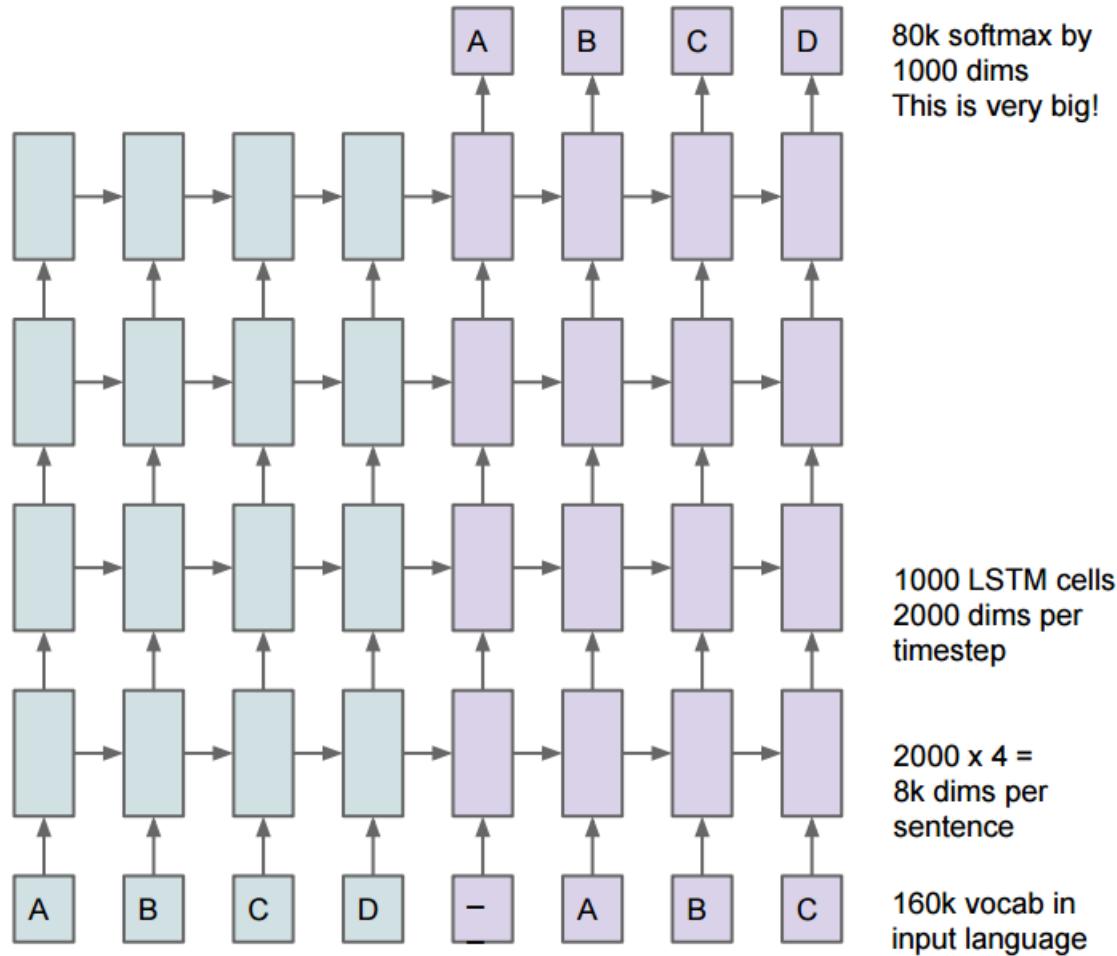
- Technically, we want  $\operatorname{argmax}_T P(T|S)$ 
  - Would need to try all possible sentences T!
- Instead, use greedy beam search

# Beam-Search Decoding

- Generate the translation hypotheses left-to-right
- Maintain N partial translation hypotheses
- Expand each translation with all the possible next words
- Discard all but the top N (in terms of probability) new partial translations

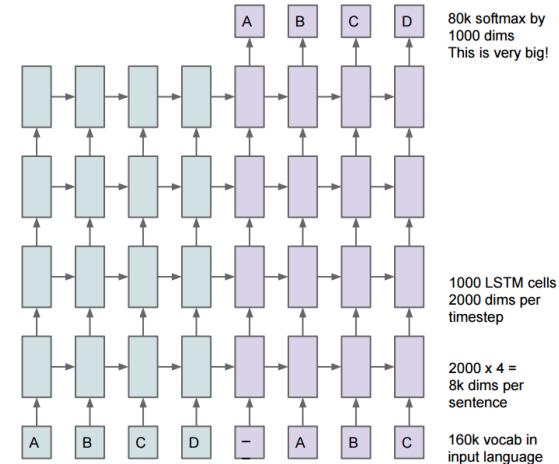


# The Model



# The Model

- Every rectangle represents 1000 LSTM cells
  - Same colour => same incoming weights
- Every input word is encoded into a 1000-dimensional vector first
  - Details later, but think of this the same way as the sentence encoding (see below)
  - That way, we can have a deep RNN
- Each sentence is encoded using the memory/hidden state of the right-most green LSTM stack



# Exemples

- **FR:** Les avionneurs se querellent au sujet de la largeur des sièges alors que de grosses commandes sont en jeu
- **LSTM:** Aircraft manufacturers are concerned about the width of seats while large orders are at stake
- **Translation:** Jet makers feud over seat width with big orders at stake

# Out of vocabulary word (777x)

- **FR:** Aujourd'hui , Airbus en appelle directement au public avant le salon aéronautique de Dubaï , où le 777X devrait prendre le pas sur ses concurrents avec plus de 100 commandes.
- **LSTM:** Today , Airbus is calling directly to the public before the Dubai Airshow , where it is expected to take over its competitors with more than 100 orders
- **Translation:** Now , Airbus is appealing directly to the public ahead of the Dubai Airshow , where the 777X is expected to dominate with more than 100 orders .

# Example (nonsense)

- **FR:** Toutefois , le comité a recommandé que la FAA autorise les pilotes à demander aux passagers d' éteindre leurs appareils pendant les atterrissages aux instruments dans des conditions de faible visibilité .
- **LSTM:** However , the Committee recommended that the FAA allow pilots to ask passengers to stop their aircraft from landing in instruments under low visibility conditions
- **Translation:** However , the committee recommended the FAA allow pilots to order passengers to shut off devices during instrument landings in low visibility .

# Example

- **FR:** Les compagnies aériennes permettent à leurs passagers d' utiliser le Wi-Fi aux altitudes de croisière depuis plusieurs années .
- **LSTM:** The airlines allow their passengers to use the Wi-Fi at cruising altitudes for several years .
- **Translation:** Airlines have been offering Wi-Fi use at cruising altitudes to passengers for several years .